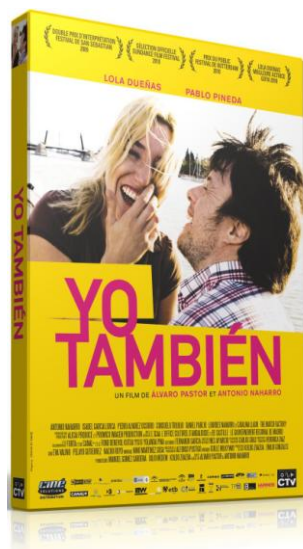




## Nos actualités de mai 2011 : .....



>> Parution du DVD de *Yo también* d'Alvaro Pastor et Antonio Naharro, (fiction, Espagne, 2009, VOST)

**A partir du 11 mai**

Après avoir programmé ce merveilleux film dans son festival, Retour d'image est fière de contribuer, en partenariat avec l'éditeur CTV international, au bonus qui l'accompagne sur dvd : 40 minutes de séquences choisies et commentées par **Catherine Agthe Diserens**, sexopédagogue suisse et présidente de l'association SExualité et Handicaps Pluriels. Celle-ci propose en effet, lors de ses formations de professionnels des structures d'accueil ou ses groupes de parole avec des parents de personnes en situation de handicap intellectuel, de visionner *Yo también*. Découvrir ce film suivi du supplément permet de sensibiliser également le grand public aux questions que pose l'accompagnement des personnes trisomiques dans la vie d'adulte, dont la vie affective et la sexualité sont indissociables. Attention : aucune version doublée en français de *Yo también* n'ayant à ce jour été enregistrée, le dialogue est en espagnol et le film n'est pas audiodécrit sur le dvd. Nous accompagnons *Yo también* en salle avec lecture des sous-titres en direct sur demande.

- **A partir de 19,99 € TTC dans tous les points de vente habituels.**

- **Tarifs d'acquisition négociés par Retour d'image, incluant les droits pour une projection non commerciale initiée par des formateurs, thérapeutes, associations et/ou professionnels de l'action éducative, à partir de 40 € HT.**

Renseignements / bon de commande : [claire.retourimage@gmail.com](mailto:claire.retourimage@gmail.com)

## >> Assemblée Générale Ordinaire 2011 de Retour d'image



**Vendredi 20 mai 2010**

**17h30 à 20h**

**Maison des assos du 11e**

**8 rue du Général Renault - 75011 Paris / M : Saint Ambroise ou Voltaire**

**En présence d'un interprète LSF**

En cette année charnière, où Retour d'image prévoit d'emménager dans un local accessible ouvert au public, nous invitons à notre assemblée générale 2011 de nouveaux venus. La diversité de ses adhérents fait la richesse de notre association. Voici l'occasion de nous rencontrer.

**17h30** : pot d'accueil et adhésions.

**18h40** : projection de courts métrages audiodécrits en classe UPI et en CLIS lors de nos ateliers 2010.

Ordre du jour et convocation sur demande **jusqu'au 16 mai**, car il est indispensable de confirmer sa venue ! :  
[claire.retourimage@gmail.com](mailto:claire.retourimage@gmail.com)



Jiburo © Les films du Préau

>> Projection sous-titrée de *Jiburo* de Lee Jung-Hyang (fiction, Corée - 2002 - 1 h 27)



Public familial à partir de 7 ans

**Samedi 28 mai à 16h**

**Bibliothèque André Malraux**

**Salle Molière - RDC / 78, boulevard Raspail - 75006 Paris**

**M : Rennes (12) et Saint Placide (4) / Bus : 68-83-89-94-95-96**

Débat LSF et français mené conjointement par Dominique Charlon, bibliothécaire sourde et Diane Maroger, de Retour d'image.

*Pour les vacances, Sang-Woo est contraint d'aller à la campagne chez sa grand-mère qu'il ne connaît pas. Mordu de jeux vidéo et de super héros, il doit apprendre à s'adapter à cette vie en pleine nature et à cohabiter avec cette vieille femme silencieuse, aussi lente qu'une tortue.*

**ENTREE LIBRE**

**On nous demande d'annoncer :** .....



>> Deuxième édition du Festival du film en Audiovision Valentin Haüy



**Du 4 au mardi 27 mai 2011**

Après sa première semaine à l'**UGC Ciné Cité de Créteil**, ce second festival mené par l'AVH se poursuit et présente un film audiodécrit par salle à **Montpellier** au Gaumont Multiplexe, à **Lyon** au Pathé Bellecour, à **Villeneuve d'Asq** au Méliès, au Majestic de **Lille**, au Duplex de **Roubaix** et à **Nice** de **mai à juin 2011**.

Pour en connaître les détails de programmation, consultez le site de l'association Valentin Haüy :

**[www.avh.asso.fr](http://www.avh.asso.fr)**

Par ailleurs l'AVH a lancé en ligne une pétition pour voir augmenter le nombre de salles équipées en France : **[www.avh.asso.fr](http://www.avh.asso.fr)**

*Désinscription : répondre à ce courriel en indiquant « désinscription » en objet.*